



Sesida dals

11 da schaner 2022

Communitgà ils

12 da schaner 2022

Protocol nr.

9/2022

Incumbensa Baselgia-Brunner

concernent la tgira d'uffants complementara a la scola sco purschida durant l'entir onn

Resposta da la Regenza

La Lescha davart las scolas popularas dal chantun Grischun (Lescha da scola; DG 421.000) regla la furmaziun e l'educaziun en la scola populara e vala per las scolas publicas ed – uschenavant ch'ella na prevesa naginas excepziuns – conform al senn er per las instituziuns da la scolaziun speziala sco er per l'instrucziun privata e per las scolas privatas, en las qualas l'obligaziun d'ir a scola po vegnir ademplida. Il temp da scola importa 39 emnas da scola per onn (art. 24 al. 1) e durant questas emnas ha l'instrucziun lieu da glindesdi fin venderdi (art. 25 al. 1). Las fins d'emna, ils firads e las vacanzas da scola sa chattan ordaifer il temp da scola tenor lescha. Tenor la Lescha da scola ston ils purtaders da scola procurar per la tgira da las scholaras e dals scholars (SeS) durant il temp da scola. En quest connex fixescha l'art. 27 al. 1 da la Lescha da scola ch'ils purtaders da scola porschian – en cas da basegn – structuradas dal di supplementaras (er numnadas structuradas complementaras a la scola). En quest regard menziuneschan las explicaziuns respectivas da la missiva tar la Lescha da scola explicitamain che l'obligaziun da metter a disposiziun ina purschida sa restrenscha als dis da lavur (glindesdi fin venderdi) durant las emnas da scola, e quai il pli baud a partir da las 07.30 fin il pli tard las 18.00 (missiva da la Regenza al Cussegl grond, carnet nr. 6/2011–2012, revisiun totala da la Lescha davart las scolas popularas dal chantun Grischun [Lescha da scola], p. 698). La concepziun concreta da questa obligaziun da metter a disposiziun ina purschida è reglada en l'Ordinaziun davart ulteriuras structuradas dal di (Ordinaziun davart structuradas dal di; DG 421.030). L'art. 2 al. 1 lit. b da questa ordinaziun definescha las ulteriuras structuradas dal di sco purschidas d'assistenza dals purtaders da scola a favur da SeS da la scola populara publica, che han lieu durant las emnas da scola e che surpassan l'assistenza durant las uras da bloc prescrittas da la lescha. Las vacanzas da scola na tutgan betg latiers.

Da l'autra vart vegnan applitgadas la Lescha davart la promoziun da la tgira d'uffants complementara a la famiglia en il chantun Grischun (LTGU; DG 548.300) sco er l'Ordinaziun appartegnenta davart la promoziun da la tgira d'uffants complementara a la famiglia en il chantun Grischun (OTGU; DG 548.310) per las purschidas da la tgira d'uffants da la vegliadetgna prescolara e d'uffants da la vegliadetgna scolara, cun excepziun da las purschidas tenor la legislaziun da scola (art. 2 al. 1 LTGU ed art. 1 al. 2 lit. a e b OTGU).

La pretensiun exprimida en l'incumbensa, numnadamain da metter a disposiziun purschidas da tgira durant las vacanzas da scola, chaschunass previsiblamain gronds custs e blera lavur per ils purtaders da scola, perquai ch'els na disponan per regola ni dal persunal necessari ni dal know-how correspondent per tgirar – durant entirs dis u durant entiras emnas – uffants obligads d'ir a scola. Tar la gronda part dals purtaders da scola è il manaschi da scola interrut quasi dal tuttatatg durant las vacanzas da scola. Per ina tala extensiun da la purschida stuessan plinavant vegnir mess a disposiziun ils meds finansials e persunals supplementars necessaris a l'Uffizi per la scola populara ed il sport.

Tenor l'avis da la Regenza stoi vegnir tegnì quint da l'interess giustifitgà da render cumpatibla la professiun cun la famiglia. L'incumbensa pretenda da francar en la lescha che la tgira d'uffants complementara a la scola vegnia purschida durant l'entir onn. Er la Regenza è da l'avis che l'incumbensa na sa lascha betg ademplir mo tras ina revisiun da l'Ordinaziun davart structuradas dal di, mabain ch'ella basegna ina clera basa legala. En il rom da la proxima revisiun parziala da la Lescha da scola datti la pussaivladad d'integrar en la lescha respectiva ina basa giuridica correspondent, en spezial da stabilir per ils purtaders da scola in'obligaziun da metter a disposiziun – en cas d'in basegn correspondent – er durant las vacanzas da scola purschidas da tgira per uffants da persunas responsablas per l'educaziun che han in'activitad da gudogn. En il rom da la consultaziun tar la revisiun parziala da la Lescha da scola vegnan ils purtaders da scola pia a survegnir l'ocasiun da prender posiziun en chausa.

Sa basond sin questas explicaziuns propona la Regenza al Cussegl grond d'acceptar questa incumbensa.



En num da la Regenza

Il president:

Marcus Caduff

Il chancelier:

Daniel Spadin